

Научно-исследовательская работа и деятельность, направленная на развитие социальной и культурной сферы, улучшения условий труда и быта населения.

Чтобы всегда точно представлять интересы неполных семей, мы регулярно проводим исследования, результаты которых затем используются для влияния на принятие решений правительством или другими структурами по любым вопросам, касающимся неполных семей. Все знания и опыт, которые мы приобретаем в результате непосредственной работы с неполными семьями, мы используем в дальнейшем для принятия решений или изменения политики.

'Gingerbread' регулярно:

- консультируется с нашими членами организации
- вносит свой вклад в правительственные совещания
- принимает участие в совместных собраниях с представителями власти и другими организациями
- разрабатывает и осуществляет непосредственную работу и тесное сотрудничество с другими организациями

Работая в сотрудничестве с

Жизненно важным аспектом работы 'Gingerbread' является развитие успешного сотрудничества с различными организациями. У нас уже есть давно установившиеся тесные взаимоотношения с:

- Министерством Здравоохранения, Социального обеспечения и Общественной безопасности
- Министерством по Вопросам Занятости и Обучения (включая 'New Deal' (финансируемая государством программа повышения занятости населения) для родителей-одиночек и Европейским отделом)
- Министерством Социального развития

Мы так же работаем вместе с:

- добровольными организациями и общественными группами по всей Британии и Ирландии
- коллегами разных стран в Европе

На задней обложке

Ваш ближайший 'Gingerbread' центр

Центральный офис
Улица University, дом 169
Город BELFAST
BT7 1HR
Тел: 028 9023 1417
Факс: 028 9024 0740

Центр Западного округа
Улица Bayview Terrace, дом 7
Город DERRY
BT48 7EE
Тел: 028 7137 7066
Факс: 028 7137 4296

Центр Северного округа
Улица Greenvale, дом 5
Город BALLYMENA
BT43 6AR
Тел: 028 2563 8086
Факс: 028 2565 0199

Бесплатная помощь советами по телефону:
0808 808 8090
E-mail: enquiries@gingerbreadni.org
Страница на сайте: www.gingerbreadni.org
Номер благотворительной организации:
XN/46248
Номер компании: NI24947

gingerbreadni
supporting one parent families

gingerbreadni
supporting one parent families



RUSSIAN

ВЫ МАТЬ ИЛИ ОТЕЦ-ОДИНОЧКА?
«GINGERBREAD» МОЖЕТ ПОМОЧЬ И ПОДДЕРЖАТЬ ВАС. МЫ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ПОМОЩЬ ПО ПРИСМОТРУ ЗА ДЕТЬМИ, ДАЁМ СОВЕТЫ, ОБЕСПЕЧИВАЕМ ОБУЧЕНИЕ И БЕСПЛАТНОЕ ЧЛЕНСТВО ВСЕМ РОДИТЕЛЯМ-ОДИНОЧКАМ.

PROMOTING HEALTH Northern Health and Social Services Board
SECURING CARE Board

Вступление

«Джинджербред» (благотворительная организация; оказывает помощь родителям-одиночкам.) <игра слов, от разг. **ginger** — оживлять, подбадривать и разг. **bread** — деньги.

Организация была образована в Северной Ирландии в 1978 году группой одиноких родителей как группа взаимопомощи. 28 лет спустя эта организация:

- осуществляет работу из трёх центров в **Belfast, Derry и Ballymena**
- на неё непосредственно работают 28 человек служебного персонала
- имеет 1000 членов организации
- помогает советами, предоставляет помощь по уходу за детьми, проводит курсы по подготовке и обучению
- проводит различные исследования и занимается работой, связанной с социальными вопросами (деятельность, направленная на развитие социальной и культурной сферы, улучшения условий труда и быта населения)
- имеет много сотрудничающих партнеров во всех секторах

Email: www.gingerbreadni.org

Совет

‘Gingerbread’ предлагает бесплатные, конфиденциальные и объективные советы и информацию для матерей и отцов-одиночек по таким вопросам как: денежные пособия, алименты, обеспечение жильём, легальные вопросы и вопросы по задолженности.

Мы предлагаем:

- Бесплатную службу помощи – телефон доверия. Вам будут помогать квалифицированные работники и волонтеры.
- Предоставление информации или других услуг тем лицам, которые приходят к нам без предварительной записи или направления.
- Предоставление информации о том, куда ещё можно обращаться за той или иной помощью.

- **Всеобъемлющий справочник советов и рекомендаций**
- **Визиты на дом для родителей-одиночек, которые не могут прийти к нам сами**
- **Помощь с переводом на другие языки (по телефону)**

Бесплатная служба помощи советами по телефону
0808 808 8090
Email: advice@gingerbreadni.org

Забота о детях

‘Gingerbread’ предоставляет детские ясли для детей дошкольного возраста одиноким родителям. Они находятся в Belfast, Ballymena и Derry.

Мы предлагаем:

- **Надёжное и безопасное место, где вы можете оставить своего ребёнка с квалифицированными работниками и волонтерами**
- Хорошо оборудованное помещение для детей, приспособленное для различных видов деятельности
- Присматривание за детьми дошкольного возраста для родителей-одиночек, которые проходят курс обучения в одном из наших центров
- Помощь по уходу за детьми для родителей, которые приходят к нам получить совет
- Возможность использовать наши ясли на время от двух часов и более, когда другие школы и ясли закрыты на каникулы

Email: enquiries@gingerbreadni.org

Обеспечение возможности для обучения

Обучение безусловно помогает одиноким родителям снова вернуться на работу. Оно позволяет им:

- обновить их квалификации
- обучить их тем навыкам и умениям, которые требуют работодатели
- вовремя использовать изменения в направлении спроса на рынке труда

‘Gingerbread’ предлагает большой выбор бесплатных курсов высокого качества параллельно с помощью по присмотру за детьми, оплатой проезда и оплатой

за обучение. Мы имеем такую возможность благодаря сотрудничеству с Министерством по Вопросам Занятости, Европейским Отделом по Обучению, а так же с ‘New Deal’ (программа, финансируемая государством, для повышения занятости населения) для родителей-одиночек. Мы так же можем помочь родителям с выбором их будущей карьеры используя информационные возможности ‘Карьеры’ и ‘Образование и Рекомендации в ‘Gingerbread’.

Email: training@gingerbreadni.org

Членство, приём, принадлежность

‘Gingerbread’ всегда поощряет вступление в свою растущую ‘семью’ обоих родителей, включая те организации, которые работают с неполными семьями.

Приём в организацию – бесплатный. Если вы вступите в неё, вы:

- получите ‘Приветственный пакет’ (информацию об организации)
- будете получать нашу газету ‘Gingerbread Times’ четыре раза в год
- будете иметь доступ ко всем объявлениям ‘Gingerbread’ на нашем сайте
- будете получать копии наших публикаций, включая отчёты и результаты исследований
- будете получать регулярные электронные журналы со всей последней информацией о ‘Gingerbread’ и об одиноких родителях
- будете приглашаться на наше ежегодное общее собрание и другие мероприятия в течение всего года

Email: membership@gingerbreadni.org

Информация

‘Gingerbread’ даёт информацию о неполных семьях в следующих формах:

- Информационные беседы с группами и в школах
- Краткое инструктирование и составление бумаг для ведомственных совещаний
- Отчёты о научно-исследовательской работе
- ‘Gingerbread Times’- периодическая газета
- Всеобъемлющая страница на интернете
- Официальные сообщения для печати
- Годовые отчёты

enquiries@gingerbreadni.org